



**MZH 30xx Series\***

Sicherheitshinweise & Herstellererklärungen  
 Safety Instructions & Manufacturer declarations  
 Consignes de sécurité & Déclarations du fabricant  
 Indicazioni di sicurezza & Dichiarazioni del costruttore  
 Instrucciones de seguridad & Declaraciones del fabricante  
 Instruções de segurança & Declarações do fabricante  
 Veiligheidsvoorschriften & Verklaringen van de fabrikant  
 Wskazówki bezpieczeństwa & Deklaracja producenta  
 Säkerhetsanvisningar & Tillverkarintyg  
 Sikkerhedsanvisninger & Producenterklæring  
 Turvallisuusohjeita & Valmistajan vakuutuskuusi  
 Υποδείξεις ασφαλείας & Δηλώσεις κατασκευαστή  
 Güvenlik bilgileri & Üretici Beyanları  
 Инструкция по безопасности & Заявления изготовителя  
 安全提示 & 製造商聲明  
 安全注意事項 & 製造商聲明  
 安全に関する注意事項 & 製造者宣言  
 안전 지침 & 제조사 선언



**SENHHEISER**

**For use with the ME 34, ME 35 and ME 36 microphones**

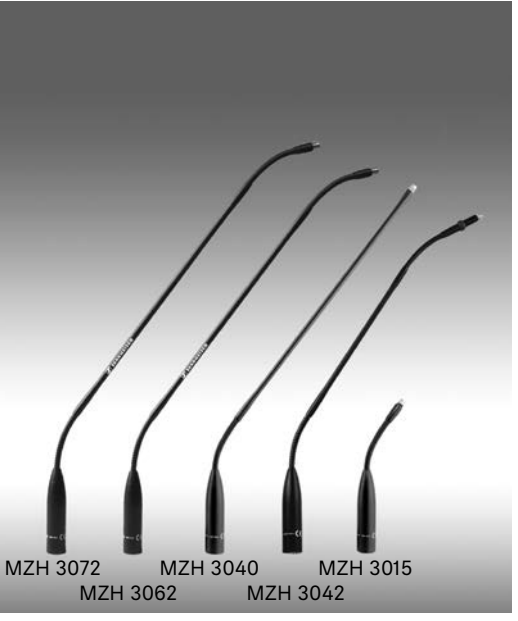
**Specifications**


	MKH				
	3015	3040	3042	3062	3072
L variants	with LED light ring				
Length	150 mm	400 mm	600 mm	700 mm	
Diameter	6 mm			8 mm	
Weight	73 g	120 g	110 g	130 g	135 g
Connector	XLR-3 / XLR-5 for L variants				
Phantom power	12 - 48 V				

\*MZH 3015/L  
 MZH 3040/L  
 MZH 3042/L  
 MZH 3062/-L  
 MZH 3072/-L

**Sennheiser electronic GmbH & Co. KG**  
 Am Labor 1, 30900 Wedemark, Germany  
 www.sennheiser.com

Printed in Germany, Publ. 05/22, 583954/A03





**Wichtige Sicherheitshinweise**

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung und die Sicherheits-hinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Pro- dukt benutzen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung und die Sicher- heitshinweise für die weitere Nutzung so auf, dass sie jederzeit für alle Benutzer zugänglich ist.
- Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit der Bedienungsanleitung und den Sicherheitshinweisen weiter.
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller zugelasse- ne Anbau-, Zubehör- und Ersatzteile.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Produktes nicht eigenmächt- ig. Für Produkte, die eigenmächtig vom Kunden geöffnet wurden, erlischt die Gewährleistung.
- Lassen Sie alle Instandsetzungen von qualifiziertem Ser- vicepersonal durchführen. Instandsetzungen müssen durchgeführt werden, wenn das Produkt auf irgendeine Weise beschädigt wurde. Flüssigkeiten oder Objekte in das Produkt gelangt sind, das Produkt Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, es nicht fehlerfrei funkti- oniert oder fallen gelassen wurde.
- Verwenden Sie das Produkt nur unter den in den tech- nischen Daten angegebenen Betriebsbedingungen.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beim Transport beschädigt wurde.
- Halten Sie Flüssigkeiten und elektrisch leitfähige Gegen- stände, die nicht betriebsbedingt notwendig sind, vom Produkt und dessen Anschlüssen fern.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine Lösungsmittel oder aggressiven Reinigungsmittel.

**Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Diese MZH 30xx sind für den professionellen Einsatz wie z. B. Rundfunk, Fernsehen und Aufnahmestudios bestimm. Das Produkt darf gewerblich verwendet werden.

Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie das Produkt anders benutzen, als in der zugehörigen Bedi- nungsanleitung beschrieben.

Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.

Vor Inbetriebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften zu beachten!


**Herstellererklärungen**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.

Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet [www.sennheiser.com](http://www.sennheiser.com) oder Ihren Sennheiser- Partner beziehen.

**In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderun- gen**

- WEEE-Richtlinie (2012/19/EU) 

Hinweise zur Entsorgung

Das Symbol der durchgeschrichenen Mülltonne auf dem Pro- dukt, Batterie/Akku (falls zutreffend) und/oder der Verpa- ckung weist Sie darauf hin, dass diese Produkte nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern am Ende ihrer Lebensdauer getrennt entsorgt werden müssen. Für die Verpackung beachten Sie die Abfalltrennung in Ihrem Land. Nicht sachgerechte Entsorgung von Verpackungsmate- rialien kann Ihre Gesundheit und die Umwelt schädigen.

Die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altge- räten, Batterien/Akkus (falls zutreffend) und Verpackungen dient dazu, die Wiederverwertung und das Recycling zu fördern und negative Auswirkungen auf Ihre Gesundheit und die Umwelt zu verhindern, z. B. durch potenziell gefährliche Stoffe, die in diesen Produkten enthalten sind. Führen Sie Elektro- und Elektronikgeräte und Batterien/Akkus am Ende ihrer Lebensdauer dem Recycling zu, um unenthaltene Wert- stoffe nutzbar zu machen und eine Vermüllung der Umwelt zu vermeiden.

Wenn Batterien/Akkus zerströrungsfrei entnommen werden können, haben Sie die Pflicht, diese getrennt der Entsorgung zuzuführen (zur sicheren Entnahme von Batterien/Akkus siehe Bedienungsanleitung des Produkts). Gehen Sie insbe- sondere mit lithiumhaltigen Batterien/Akkus vorsichtig um, da diese besondere Risiken beinhalten wie Brand- und/oder Verschluckungsgefahr bei Knopfzellen. Reduzieren Sie die Entstehung von Abfällen aus Batterien soweit wie möglich, indem Sie Batterien mit längerer Lebensdauer oder wieder- aufadbare Akkus einsetzen.


Weitere Informationen über das Recycling dieser Produkte erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung, bei den kom- munalen Sammelstellen oder bei Ihrem Sennheiser-Partner. Elektro- oder Elektronikgeräte können Sie auch bei rück- nahmpflichtigen Vertreibern zurückgeben. Damit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz der Umwelt und der öffentlichen Gesundheit.

**EU-Konformitätserklärung**

- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU)
- EMV-Richtlinie (2014/30/EU)

Hiermit erklärt Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, dass ein MKH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L und 3072/-L -Ser- ie der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [www.sennheiser.com/download](http://www.sennheiser.com/download).



**Consignes de sécurité importantes**

- Lisez soigneusement et intégralement la notice d’emploi et les consignes de sécurité avant d’utiliser le produit.
- Conservez la notice d’emploi et les consignes de sécurité en permanence dans un endroit accessible par tous les utilisateurs pour toute consultation ultérieure.
- Joignez toujours la notice et les consignes de sécurité à l’appareil lorsque vous le transmettez à un tiers.
- Utilisez exclusivement les appareils supplémentaires, accessoires et pièces de rechange spécifiés par le fabricant.
- Ne tentez pas d’ouvrir vous-même le produit sous peine d’annulation de la garantie.
- Confiez tous les travaux d’entretien à un personnel qua- lifié. Les travaux d’entretien doivent être effectués dès lors que le produit a subi quelque dommage que ce soit, que des liquides ou des objets ont pénétré dans le produit, que celui-ci a été exposé à la pluie ou à la humidité, ou que le produit fonctionne mal ou a subi une chute.
- Utilisez le produit uniquement dans les conditions indi- quées dans les caractéristiques techniques.
- Ne mettez pas le produit en service s’il a été endommagé lors du transport.
- Eloignez du produit et de ses raccordements tous les li- quides et les corps conducteurs qui ne sont pas néces- saires à son fonctionnement.
- Pour le nettoyage, n’utilisez ni détergent ni solvant.

**Utilisation conforme aux directives**

Ces MZH 30xx sont conçus pour des applications profes- sionnelles, comme le broadcast, la télévision et le studio d’enregistrement. Le produit peut être utilisé à des fins com- merciales.

Est considérée comme non conforme aux directives toute utilisation du produit autre que celle décrite dans la notice d’emploi correspondante.

Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant d’une mauvaise utilisation ou d’une utilisation abusive du produit et de ses accessoires.

Avant de mettre ce produit en marche, veuillez observer les dispositions légales en vigueur dans votre pays!


**Déclarations du fabricant**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre une garantie de 24 mois sur ce produit.

Pour avoir les conditions de garantie actuelles, veuillez vi- siter notre site web sur [www.sennheiser.com](http://www.sennheiser.com) ou contactez votre partenaire Sennheiser.

**En conformité avec les exigences suivantes**

- Directive DEEE (2012/19/UE) 

Notes sur la gestion de fin de vie

Le symbole de la poubelle sur roues barrée d’une croix sur le produit, la pile/batterie (le cas échéant) et/ou l’emballage signifie que ces produits ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères mais doivent faire l’objet d’une collecte séparée lorsqu’ils sont arrivés en fin de vie. Pour les déchets d’emballages, veuillez respecter le tri sélectif des déchets en vigueur dans votre pays. Une gestion de fin de vie de vos ma- tériaux d’emballage non conforme peut endommager votre santé et l’environnement.

L’objectif principal de la collecte séparée des déchets d’équi- pements électriques et électroniques, des piles/batteries (le cas échéant) et des emballages est de promouvoir le réem- pli et le recyclage et de prévenir les effets négatifs sur la santé et l’environnement dus à des polluants potentielle- ment contenus dans ces produits. Veillez à recycler les équi- pements électriques et électroniques ainsi que les piles/ batteries arrivées en fin de vie afin de rendre utilisables les matériaux recyclables qu’ils contiennent et d’éviter de pol- luer l’environnement.

Lorsque les piles/batteries peuvent être retirées sans être détruites, vous êtes dans l’obligation de les soumettre à une collecte séparée (afin de retirer les piles/batteries en toute sécurité, veuillez vous reporter à la notice d’emploi). Veillez tout particulièrement à manipuler prudemment les piles/ batteries contenant du lithium car celles-ci présentent un risque particulier d’incendie et/ou d’ingestion dans le cas de piles boutons. Veuillez réduire dans la mesure du pos- sible la production de déchets dus aux piles en utilisant des piles dotées d’une durée de vie plus longue ou de des batteries rechargeables.

Vous obtiendrez plus d’informations sur le recyclage de ces produits auprès de votre municipalité, auprès des points de collecte communaux ou auprès de votre partenaire Sen- nheiser. Vous pouvez également renvoyer les équipements électriques et électroniques auprès d’un distributeur habilité à les reprendre. Ce faisant, vous apportez une contribution essentielle à la protection de l’environnement et de la santé publique.

**Déclaration UE de conformité**

- Directive RoHS (2011/65/UE)
- Directive CEM (2014/30/UE)

Le soussigné, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, déclare que l’équipement radioélectrique (accessoire) du type MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L et 3072/-L est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est dis- ponible à l’adresse internet suivante: [www.sennheiser.com/download](http://www.sennheiser.com/download).



**Carton d'emballage**

- + Mousse en PE
- + Notice d'emploi en papier



**Notes sur la gestion de fin de vie**

Le symbole de la poubelle sur roues barrée d'une croix sur le produit, la pile/batterie (le cas échéant) et/ou l'emballage signifie que ces produits ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères mais doivent faire l'objet d'une collecte séparée lorsqu'ils sont arrivés en fin de vie. Pour les déchets d'emballages, veuillez respecter le tri sélectif des déchets en vigueur dans votre pays. Une gestion de fin de vie de vos ma- tériaux d'emballage non conforme peut endommager votre santé et l'environnement.

L'objectif principal de la collecte séparée des déchets d'équi- pements électriques et électroniques, des piles/batteries (le cas échéant) et des emballages est de promouvoir le réem- pli et le recyclage et de prévenir les effets négatifs sur la santé et l'environnement dus à des polluants potentielle- ment contenus dans ces produits. Veillez à recycler les équi- pements électriques et électroniques ainsi que les piles/ batteries arrivées en fin de vie afin de rendre utilisables les matériaux recyclables qu'ils contiennent et d'éviter de pol- luer l'environnement.

Lorsque les piles/batteries peuvent être retirées sans être détruites, vous êtes dans l'obligation de les soumettre à une collecte séparée (afin de retirer les piles/batteries en toute sécurité, veuillez vous reporter à la notice d'emploi). Veillez tout particulièrement à manipuler prudemment les piles/ batteries contenant du lithium car celles-ci présentent un risque particulier d'incendie et/ou d'ingestion dans le cas de piles boutons. Veuillez réduire dans la mesure du pos- sible la production de déchets dus aux piles en utilisant des piles dotées d'une durée de vie plus longue ou de des batteries rechargeables.


Vous obtiendrez plus d'informations sur le recyclage de ces produits auprès de votre municipalité, auprès des points de collecte communaux ou auprès de votre partenaire Sen- nheiser. Vous pouvez également renvoyer les équipements électriques et électroniques auprès d'un distributeur habilité à les reprendre. Ce faisant, vous apportez une contribution essentielle à la protection de l'environnement et de la santé publique.

**Dichiarazione di conformità UE**

- Directive RoHS (2011/65/UE)
- Directiva CEM (2014/30/UE)

Il fabbricante, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, di- chiara che il tipo di apparecchiatura radio (accessorio) MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L e 3072/-L è conforme alla direttva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è di- sponibile al seguente indirizzo Internet: [www.sennheiser.com/download](http://www.sennheiser.com/download).



**Instruções de segurança importantes**

- Antes de utilizar o produto, leia o manual de instruções e as instruções de segurança com atenção e na íntegra.
- Guarde o manual de instruções e as instruções de segu- rança de forma a que fique disponível a todos os utiliza- dores atuais e futuros.
- Sempre que der o produto a terceiros, inclua o manual de instruções e as instruções de segurança.
- Utilize exclusivamente componentes, acessórios e peças de substituição autorizados pelo fabricante.
- Não tome a iniciativa de abrir a carcaça do produto. Os produtos abertos pelo cliente perdem a garantia.
- Todos os trabalhos de reparação deverão ser realizados por pessoal qualificado. Os trabalhos de manutenção deverão ser realizados sempre que o produto tenha sido danificado de alguma forma, por exemplo, sempre que líquidos ou objetos tenham penetrado no produto ou que este tenha sido exposto à chuva ou a humidade, o seu funcionamento apresente anomalias ou que alguém o tenha deixado cair.
- Utilize o produto apenas nas condições de funciona- mento indicadas nos dados técnicos.
- Não coloque o produto em funcionamento se tiver sido danificado durante o transporte.
- Mantenha líquidos e objetos condutores de eletricidade desnecessários para o funcionamento longe do produto e das respetivas ligações.
- Não utilize para a limpeza solventes nem detergentes agressivos.


**Utilização adequada**

Estes MKH 30xx são indicados para a utilização profissional, por ex., na rádio, na televisão e estudos de gravação. O pro- duto pode ser utilizado para fins comerciais.

Como utilização inadequada do produto é considerada a sua utilização para fins não descritos no respetivo manual de instruções.

A Sennheiser não assume qualquer responsabilidade pela utilização abusiva ou inadequada do produto, bem como dos seus acessórios.

Antes da colocação em funcionamento, observar as prescri-



**Consignes de sécurité importantes**

- Lisez soigneusement et intégralement la notice d’emploi et les consignes de sécurité avant d’utiliser le produit.
- Conservez la notice d’emploi et les consignes de sécurité en permanence dans un endroit accessible par tous les utilisateurs pour toute consultation ultérieure.
- Joignez toujours la notice et les consignes de sécurité à l’appareil lorsque vous le transmettez à un tiers.
- Utilisez exclusivement les appareils supplémentaires, accessoires et pièces de rechange spécifiés par le fabricant.
- Ne tentez pas d’ouvrir vous-même le produit sous peine d’annulation de la garantie.
- Confiez tous les travaux d’entretien à un personnel qua- lifié. Les travaux d’entretien doivent être effectués dès lors que le produit a subi quelque dommage que ce soit, que des liquides ou des objets ont pénétré dans le produit, que celui-ci a été exposé à la pluie ou à la humidité, ou que le produit fonctionne mal ou a subi une chute.
- Utilisez le produit uniquement dans les conditions indi- quées dans les caractéristiques techniques.
- Ne mettez pas le produit en service s’il a été endommagé lors du transport.
- Eloignez du produit et de ses raccordements tous les li- quides et les corps conducteurs qui ne sont pas néces- saires à son fonctionnement.
- Pour le nettoyage, n’utilisez ni détergent ni solvant.

**Utilisation conforme aux directives**

Ces MZH 30xx sont conçus pour des applications profes- sionnelles, comme le broadcast, la télévision et le studio d’enregistrement. Le produit peut être utilisé à des fins com- merciales.

Est considérée comme non conforme aux directives toute utilisation du produit autre que celle décrite dans la notice d’emploi correspondante.

Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant d’une mauvaise utilisation ou d’une utilisation abusive du produit et de ses accessoires.

Avant de mettre ce produit en marche, veuillez observer les dispositions légales en vigueur dans votre pays!

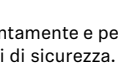
**Déclarations du fabricant**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre une garantie de 24 mois sur ce produit.

Pour avoir les conditions de garantie actuelles, veuillez vi- siter notre site web sur [www.sennheiser.com](http://www.sennheiser.com) ou contactez votre partenaire Sennheiser.

**En conformité avec les exigences suivantes**

- Directive DEEE (2012/19/UE) 

Notes sur la gestion de fin de vie

Le symbole de la poubelle sur roues barrée d’une croix sur le produit, la pile/batterie (le cas échéant) et/ou l’emballage signifie que ces produits ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères mais doivent faire l’objet d’une collecte séparée lorsqu’ils sont arrivés en fin de vie. Pour les déchets d’emballages, veuillez respecter le tri sélectif des déchets en vigueur dans votre pays. Une gestion de fin de vie de vos ma- tériaux d’emballage non conforme peut endommager votre santé et l’environnement.

L’objectif principal de la collecte séparée des déchets d’équi- pements électriques et électroniques, des piles/batteries (le cas échéant) et des emballages est de promouvoir le réem- pli et le recyclage et de prévenir les effets négatifs sur la santé et l’environnement dus à des polluants potentielle- ment contenus dans ces produits. Veillez à recycler les équi- pements électriques et électroniques ainsi que les piles/ batteries arrivées en fin de vie afin de rendre utilisables les matériaux recyclables qu’ils contiennent et d’éviter de pol- luer l’environnement.

Lorsque les piles/batteries peuvent être retirées sans être détruites, vous êtes dans l’obligation de les soumettre à une collecte séparée (afin de retirer les piles/batteries en toute sécurité, veuillez vous reporter à la notice d’emploi). Veillez tout particulièrement à manipuler prudemment les piles/ batteries contenant du lithium car celles-ci présentent un risque particulier d’incendie et/ou d’ingestion dans le cas de piles boutons. Veuillez réduire dans la mesure du pos- sible la production de déchets dus aux piles en utilisant des piles dotées d’une durée de vie plus longue ou de des batteries rechargeables.

Vous obtiendrez plus d’informations sur le recyclage de ces produits auprès de votre municipalité, auprès des points de collecte communaux ou auprès de votre partenaire Sen- nheiser. Vous pouvez également renvoyer les équipements électriques et électroniques auprès d’un distributeur habilité à les reprendre. Ce faisant, vous apportez une contribution essentielle à la protection de l’environnement et de la santé publique.

**Dichiarazione di conformità UE**

- Directive RoHS (2011/65/UE)
- Directiva CEM (2014/30/UE)

Il fabbricante, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, di- chiara che il tipo di apparecchiatura radio (accessorio) MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L e 3072/-L è conforme alla direttva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è di- sponibile al seguente indirizzo Internet: [www.sennheiser.com/download](http://www.sennheiser.com/download).



**Consignes de sécurité importantes**

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung und die Sicherheits- hinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Pro- dukt benutzen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung und die Sicher- heitshinweise für die weitere Nutzung so auf, dass sie jederzeit für alle Benutzer zugänglich ist.
- Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit der Bedienungsanleitung und den Sicherheitshinweisen weiter.
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller zugelas- sene Anbau-, Zubehör- und Ersatzteile.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Produktes nicht eigenmächt- ig. Für Produkte, die eigenmächtig vom Kunden geöffnet wurden, erlischt die Gewährleistung.
- Lassen Sie alle Instandsetzungen von qualifiziertem Ser- vicepersonal durchführen. Instandsetzungen müssen durchgeführt werden, wenn das Produkt auf irgendeine Weise beschädigt wurde. Flüssigkeiten oder Objekte in das Produkt gelangt sind, das Produkt Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, es nicht fehlerfrei funkti- oniert oder fallen gelassen wurde.
- Verwenden Sie das Produkt nur unter den in den tech- nischen Daten angegebenen Betriebsbedingungen.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beim Transport beschädigt wurde.
- Halten Sie Flüssigkeiten und elektrisch leitfähige Gegen- stände, die nicht betriebsbedingt notwendig sind, vom Produkt und dessen Anschlüssen fern.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine Lösungsmittel oder aggressiven Reinigungsmittel.

**Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Diese MZH 30xx sind für den professionellen Einsatz wie z. B. Rundfunk, Fernsehen und Aufnahmestudios bestimm. Das Produkt darf gewerblich verwendet werden.

Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie das Produkt anders benutzen, als in der zugehörigen Bedi- nungsanleitung beschrieben.

Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.

Vor Inbetriebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften zu beachten!

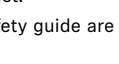
**Herstellererklärungen**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.

Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet [www.sennheiser.com](http://www.sennheiser.com) oder Ihren Sennheiser- Partner beziehen.

**In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderun- gen**

- WEEE-Richtlinie (2012/19/EU) 

Hinweise zur Entsorgung

Das Symbol der durchgeschrichenen Mülltonne auf dem Pro- dukt, Batterie/Akku (falls zutreffend) und/oder der Verpa- ckung weist Sie darauf hin, dass diese Produkte nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern am Ende ihrer Lebensdauer getrennt entsorgt werden müssen. Für die Verpackung beachten Sie die Abfalltrennung in Ihrem Land. Nicht sachgerechte Entsorgung von Verpackungsmate- rialien kann Ihre Gesundheit und die Umwelt schädigen.

Die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altge- räten, Batterien/Akkus (falls zutreffend) und Verpackungen dient dazu, die Wiederverwertung und das Recycling zu fördern und negative Auswirkungen auf Ihre Gesundheit und die Umwelt zu verhindern, z. B. durch potenziell gefährliche Stoffe, die in diesen Produkten enthalten sind. Führen Sie Elektro- und Elektronikgeräte und Batterien/Akkus am Ende ihrer Lebensdauer dem Recycling zu, um unenthaltene Wert- stoffe nutzbar zu machen und eine Vermüllung der Umwelt zu vermeiden.

Wenn Batterien/Akkus zerströrungsfrei entnommen werden können, haben Sie die Pflicht, diese getrennt der Entsorgung zuzuführen (zur sicheren Entnahme von Batterien/Akkus siehe Bedienungsanleitung des Produkts). Gehen Sie insbe- sondere mit lithiumhaltigen Batterien/Akkus vorsichtig um, da diese besondere Risiken beinhalten wie Brand- und/oder Verschluckungsgefahr bei Knopfzellen. Reduzieren Sie die Entstehung von Abfällen aus Batterien soweit wie möglich, indem Sie Batterien mit längerer Lebensdauer oder wieder- aufadbare Akkus einsetzen.


Weitere Informationen über das Recycling dieser Produkte erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung, bei den kom- munalen Sammelstellen oder bei Ihrem Sennheiser-Partner. Elektro- oder Elektronikgeräte können Sie auch bei rück- nahmpflichtigen Vertreibern zurückgeben. Damit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz der Umwelt und der öffentlichen Gesundheit.

**EU-Konformitätserklärung**

- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU)
- EMV-Richtlinie (2014/30/EU)

Hiermit erklärt Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, dass ein MKH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L und 3072/-L -Ser- ie der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [www.sennheiser.com/download](http://www.sennheiser.com/download).



**Consignes de sécurité importantes**

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung und die Sicherheits- hinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Pro- dukt benutzen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung und die Sicher- heitshinweise für die weitere Nutzung so auf, dass sie jederzeit für alle Benutzer zugänglich ist.
- Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit der Bedienungsanleitung und den Sicherheitshinweisen weiter.
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller zugelas- sene Anbau-, Zubehör- und Ersatzteile.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Produktes nicht eigenmächt- ig. Für Produkte, die eigenmächtig vom Kunden geöffnet wurden, erlischt die Gewährleistung.
- Lassen Sie alle Instandsetzungen von qualifiziertem Ser- vicepersonal durchführen. Instandsetzungen müssen durchgeführt werden, wenn das Produkt auf irgendeine Weise beschädigt wurde. Flüssigkeiten oder Objekte in das Produkt gelangt sind, das Produkt Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, es nicht fehlerfrei funkti- oniert oder fallen gelassen wurde.
- Verwenden Sie das Produkt nur unter den in den tech- nischen Daten angegebenen Betriebsbedingungen.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beim Transport beschädigt wurde.
- Halten Sie Flüssigkeiten und elektrisch leitfähige Gegen- stände, die nicht betriebsbedingt notwendig sind, vom Produkt und dessen Anschlüssen fern.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine Lösungsmittel oder aggressiven Reinigungsmittel.

**Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Diese MZH 30xx sind für den professionellen Einsatz wie z. B. Rundfunk, Fernsehen und Aufnahmestudios bestimm. Das Produkt darf gewerblich verwendet werden.

Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie das Produkt anders benutzen, als in der zugehörigen Bedi- nungsanleitung beschrieben.

Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.

Vor Inbetriebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften zu beachten!

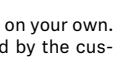
**Herstellererklärungen**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.

Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet [www.sennheiser.com](http://www.sennheiser.com) oder Ihren Sennheiser- Partner beziehen.

**In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderun- gen**

- WEEE-Richtlinie (2012/19/EU) 

Hinweise zur Entsorgung

Das Symbol der durchgeschrichenen Mülltonne auf dem Pro- dukt, Batterie/Akku (falls zutreffend) und/oder der Verpa- ckung weist Sie darauf hin, dass diese Produkte nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern am Ende ihrer Lebensdauer getrennt entsorgt werden müssen. Für die Verpackung beachten Sie die Abfalltrennung in Ihrem Land. Nicht sachgerechte Entsorgung von Verpackungsmate- rialien kann Ihre Gesundheit und die Umwelt schädigen.


Die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altge- räten, Batterien/Akkus (falls zutreffend) und Verpackungen dient dazu, die Wiederverwertung und das Recycling zu fördern und negative Auswirkungen auf Ihre Gesundheit und die Umwelt zu verhindern, z. B. durch potenziell gefährliche Stoffe, die in diesen Produkten enthalten sind. Führen Sie Elektro- und Elektronikgeräte und Batterien/Akkus am Ende ihrer Lebensdauer dem Recycling zu, um unenthaltene Wert- stoffe nutzbar zu machen und eine Vermüllung der Umwelt zu vermeiden.

Wenn Batterien/Akkus zerströrungsfrei entnommen werden können, haben Sie die Pflicht, diese getrennt der Entsorgung zuzuführen (zur sicheren Entnahme von Batterien/Akkus siehe Bedienungsanleitung des Produkts). Gehen Sie insbe- sondere mit lithiumhaltigen Batterien/Akkus vorsichtig um, da diese besondere Risiken beinhalten wie Brand- und/oder Verschluckungsgefahr bei Knopfzellen. Reduzieren Sie die Entstehung von Abfällen aus Batterien soweit wie möglich, indem Sie Batterien mit längerer Lebensdauer oder wieder- aufadbare Akkus einsetzen.

Weitere Informationen über das Recycling dieser Produkte erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung, bei den kom- munalen Sammelstellen oder bei Ihrem Sennheiser-Partner. Elektro- oder Elektronikgeräte können Sie auch bei rück- nahmpflichtigen Vertreibern zurückgeben. Damit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz der Umwelt und der öffentlichen Gesundheit.

**EU-Konformitätserklärung**

- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU)
- EMC Regulations (2016)
- Radio Equipment Regulations (2017)



**Consignes de sécurité importantes**

- Antes de utilizar o produto, leia o manual de instruções e as instruções de segurança com atenção e na íntegra.
- Guarde o manual de instruções e as instruções de segu- rança de forma a que fique disponível a todos os utiliza- dores atuais e futuros.
- Sempre que der o produto a terceiros, inclua o manual de instruções e as instruções de segurança.
- Utilize exclusivamente componentes, acessórios e peças de substituição autorizados pelo fabricante.
- Não tome a iniciativa de abrir a carcaça do produto. Os produtos abertos pelo cliente perdem a garantia.
- Todos os trabalhos de reparação deverão ser realizados por pessoal qualificado. Os trabalhos de manutenção deverão ser realizados sempre que o produto tenha sido danificado de alguma forma, por exemplo, sempre que líquidos ou objetos tenham penetrado no produto ou que este tenha sido exposto à chuva ou a humidade, o seu funcionamento apresente anomalias ou que alguém o tenha deixado cair.
- Utilize o produto apenas nas condições de funciona- mento indicadas nos dados técnicos.
- Não coloque o produto em funcionamento se tiver sido danificado durante o transporte.
- Mantenha líquidos e objetos condutores de eletricidade desnecessários para o funcionamento longe do produto e das respetivas ligações.
- Não utilize para a limpeza solventes nem detergentes agressivos.


**Utilização adequada**

Estes MKH 30xx são indicados para a utilização profissional, por ex., na rádio, na televisão e estudos de gravação. O pro- duto pode ser utilizado para fins comerciais.

Como utilização inadequada do produto é considerada a sua utilização para fins não descritos no respetivo manual de instruções.

A Sennheiser não assume qualquer responsabilidade pela utilização abusiva ou inadequada do produto, bem como dos seus acessórios.

Antes da colocação em funcionamento, observar as prescri-



**Consignes de sécurité importantes**

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung und die Sicherheits- hinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Pro- dukt benutzen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung und die Sicher- heitshinweise für die weitere Nutzung so auf, dass sie jederzeit für alle Benutzer zugänglich ist.
- Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit der Bedienungsanleitung und den Sicherheitshinweisen weiter.
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller zugelas- sene Anbau-, Zubehör- und Ersatzteile.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Produktes nicht eigenmächt- ig. Für Produkte, die eigenmächtig vom Kunden geöffnet wurden, erlischt die Gewährleistung.
- Lassen Sie alle Instandsetzungen von qualifiziertem Ser- vicepersonal durchführen. Instandsetzungen müssen durchgeführt werden, wenn das Produkt auf irgendeine Weise beschädigt wurde. Flüssigkeiten oder Objekte in das Produkt gelangt sind, das Produkt Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, es nicht fehlerfrei funkti- oniert oder fallen gelassen wurde.
- Verwenden Sie das Produkt nur unter den in den tech- nischen Daten angegebenen Betriebsbedingungen.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beim Transport beschädigt wurde.
- Halten Sie Flüssigkeiten und elektrisch leitfähige Gegen- stände, die nicht betriebsbedingt notwendig sind, vom Produkt und dessen Anschlüssen fern.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine Lösungsmittel oder aggressiven Reinigungsmittel.

**Bestimmungsgemäßer Gebrauch**

Diese MZH 30xx sind für den professionellen Einsatz wie z. B. Rundfunk, Fernsehen und Aufnahmestudios bestimm. Das Produkt darf gewerblich verwendet werden.

Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie das Produkt anders benutzen, als in der zugehörigen Bedi- nungsanleitung beschrieben.

Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.

Vor Inbetriebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften zu beachten!


**Herstellererklärungen**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.

Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet [www.sennheiser.com](http://www.sennheiser.com) oder Ihren Sennheiser- Partner beziehen.

**In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderun- gen**

- WEEE-Richtlinie (2012/19/EU) 

Hinweise zur Entsorgung

Das Symbol der durchgeschrichenen Mülltonne auf dem Pro- dukt, Batterie/Akku (falls zutreffend) und/oder der Verpa- ckung weist Sie darauf hin, dass diese Produkte nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern am Ende ihrer Lebensdauer getrennt entsorgt werden müssen. Für die Verpackung beachten Sie die Abfalltrennung in Ihrem Land. Nicht sachgerechte Entsorgung von Verpackungsmate- rialien kann Ihre Gesundheit und die Umwelt schädigen.

Die getrennte Sammlung von Elektro- und Elektronik-Altge- räten, Batterien/Akkus (falls zutreffend) und Verpackungen dient dazu, die Wiederverwertung und das Recycling zu fördern und negative Auswirkungen auf Ihre Gesundheit und die Umwelt zu verhindern, z. B. durch potenziell gefährliche Stoffe, die in diesen Produkten enthalten sind. Führen Sie Elektro- und Elektronikgeräte und Batterien/Akkus am Ende ihrer Lebensdauer dem Recycling zu, um unenthaltene Wert- stoffe nutzbar zu machen und eine Vermüllung der Umwelt zu vermeiden.

Wenn Batterien/Akkus zerströrungsfrei entnommen werden können, haben Sie die Pflicht, diese getrennt der Entsorgung zuzuführen (zur sicheren Entnahme von Batterien/Akkus siehe Bedienungsanleitung des Produkts). Gehen Sie insbe- sondere mit lithiumhaltigen Batterien/Akkus vorsichtig um, da diese besondere Risiken beinhalten wie Brand- und/oder Verschluckungsgefahr bei Knopfzellen. Reduzieren Sie die Entstehung von Abfällen aus Batterien soweit wie möglich, indem Sie Batterien mit längerer Lebensdauer oder wieder- aufadbare Akkus einsetzen.


Weitere Informationen über das Recycling dieser Produkte erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung, bei den kom- munalen Sammelstellen oder bei Ihrem Sennheiser-Partner. Elektro- oder Elektronikgeräte können Sie auch bei rück- nahmpflichtigen Vertreibern zurückgeben. Damit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz der Umwelt und der öffentlichen Gesundheit.

**EU-Konformitätserklärung**

- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU)
- EMV-Richtlinie (2014/30/EU)

Hiermit erklärt Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, dass ein MKH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L und 3072/-L -Ser- ie der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: [www.sennheiser.com/download](http://www.sennheiser.com/download).



**Consignes de sécurité importantes**

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung und die Sicherheits- hinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Pro- dukt benutzen.
- Bewahren Sie die Bedienungsanleitung und die Sicher- heitshinweise für die weitere Nutzung so auf, dass sie jederzeit für alle Benutzer zugänglich ist.
- Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit der Bedienungsanleitung und den Sicherheitshinweisen weiter.
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller zugelas- sene Anbau-, Zubehör- und Ersatzteile.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Produktes nicht eigenmächt- ig. Für Produkte, die eigenmächtig vom Kunden geöffnet wurden, erlischt die Gewährleistung.
- Lassen Sie alle Instandsetzungen von qualifiziertem Ser- vicepersonal durchführen. Instandsetzungen müssen durchgeführt werden, wenn das Produkt auf irgendeine Weise beschädigt wurde. Flüssigkeiten oder Objekte in das Produkt gelangt sind, das Produkt Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, es nicht fehlerfrei funkti- oniert oder fallen gelassen wurde.
- Verwenden Sie das Produkt nur unter den in den tech- nischen Daten angegebenen Betriebsbedingungen.
- Nehmen Sie das Produkt nicht in Betrieb, wenn es beim Transport

de verpakking (indien van toepassing en/of op de van hun levensduur niet via het huishoudelijke afval mogen worden afgevoerd, maar naar een aparte inzamelingslaats moet worden afgevoerd. Voor de verpakking moeten de voorschriften voor scheiding van afval in uw land worden opgevolgd. De onjuiste afvoer van verpakkingsmateriaal kan slecht zijn voor uw gezondheid en voor het milieu.

De gescheiden inzameling van oude elektrische en elektronische apparaten, batterijen/accu's (indien van toepassing) en verpakking is bedoeld ter bevordering van het hergebruik en de recycling en ter voorkoming van negatieve effecten op uw gezondheid en het milieu, bijvoorbeeld door potentieel gevaarlijke stoffen die deze producten bevatten. Lever elektrische en elektronische apparaten, batterijen en accu's aan het einde van hun levensduur in voor recycling, zodat inbegrepen waardevolle stoffen nuttig kunnen worden gemaakt en vervuiling van het milieu kan worden voorkomen.

Als batterijen/accu's kunnen worden verderdier zonder deze te vernietigen, bent u verplicht ze gescheiden af te voeren (zie de gebruiksaanwijzing van het product voor de veilige verwijdering van batterijen/accu's). Ga met name voorzichtig om met batterijen/accu's die lithium bevatten, omdat deze bijzondere risico's zoals brand en inslikken bij onopzettelijk met zich mee brengen. Reduceer het ontstaan van afval uit batterijen zo veel mogelijk door batterijen met een langere levensduur of oplaadbare accu's te gebruiken.

Meer informatie over het recyclen van deze producten kunt u opvragen bij uw gemeentelijke autoriteiten, de gemeentelijke inzamelingsplaatsen of uw Sennheiser-leverancier.
Elektrische en elektronische apparaten kunt u ook inleveren bij verkooppunten die deze verplicht moeten terugnemen. Hiermee levert u een belangrijke bijdrage aan het milieu en aan de gezondheid van mens en dier.

**EU-conformiteitverklaring**

- RoHS-richtlijn (2011/65/EU)
- EMC-richtlijn (2014/30/EU)

Hierin verklaar ik, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, dat het type radioapparaat (toebehooren) MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L en 3072/-L conform is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geconsulteerd op het volgende internetadres: www.sennheiser.com/download.

**PL**

**Ważne wskazówki bezpieczeństwa**

- Przed użyciem produktu należy uważnie przeczytać w całości wskazówki bezpieczeństwa i instrukcję obsługi.
- Przechowywać instrukcję obsługi i wskazówki bezpieczeństwa do późniejszego użytku, aby zawsze były dostępne dla wszystkich użytkowników.
- Przekazując produkt osobom trzecim, należy zawsze wręczyć również wskazówki bezpieczeństwa i instrukcję obsługi.
- Proszę używać wyłącznie części zamiennych i akcesoriów dopuszczonych przez producenta.
- Nie otwierać obudowy produktu samodzielnie. W przypadku uszkodzeń, które klient samodzielnie stworzył, wyszkaż świadectwa gwarancyjne.

6. Wszelkie prace konserwacyjne powinny wykonywać wykwalifikowany personel serwisowy. Prace konserwacyjne muszą zostać wykonane, jeżeli produkt zostanie w jakikolwiek sposób uszkodzony, do źródka produktu dostają się części lub ciała obce, jeżeli produkt był wystawiony na działanie deszczu, nie funkcjonuje prawidłowo lub spadł na podłogę.

7. Produkt należy używać tyko zgodnie z warunkami eksploatacji podanymi w danych technicznych.

8. Proszę nie używać produktu, jeśli został uszkodzony podczas transportu.

9. Ciecze oraz przedmioty przewodzące prąd, które nie są niezbędne do eksploatacji produktu, należy trzymać z dala od produktu i jego podłożec.

- Do czyszczenia nie wolno używać rozpuszczalników ani agresywnych detergentów.
- Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem**
- Tu nadają się do profesjonalnego stosowania, np. w studiach radiowych, telewizyjnych i w studiach nagrania. Produkt można wykorzystywać w celach przemysłowych.
- Za użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem uważa się stosowanie produktu w sposób inny niż opisano w dołączonej instrukcji obsługi.
- Sennheiser nie ponosi odpowiedzialności za nadużycie bądź nieprawidłowe stosowanie produktu oraz urządzeń dodatkowych/akcesoriów.
- Przed uruchomieniem należy uwzględnić obowiązujące przepisy krajowe!

## Deklaracje producenta

**Gwarancja**

Aktualnie obowiązujące warunki gwarancji można uzyskać w Internecie na stronie www.sennheiser.com lub u przedstawiciela firmy Sennheiser.

Aktualnie obowiązujące warunki gwarancji można uzyskać w Internecie na stronie www.sennheiser.com lub u przedstawiciela firmy Sennheiser.

**Zgodnie z następującymi wymaganiami**

- Dyrektywa WEEE (2012/19/UE)

Informacje dotyczące utylizacji

Symbol przekreślonego śmietnika umieszczony na produkcie, baterii/akumulatorze (jeśli dotyczy) i/lub opakowaniu, oznacza, że produktów tych nie należy wyrzucac do pojemnika na zwykłe odpady komunalne, lecz po zakończeniu ich eksploatacji należy je utylizować osobno. W przypadku opakowań należy przestrzegac obowiązujące w kraju przepisów dotyczących segregacji odpadów. Niewłaściwa utylizacja opakowań może szkodzić zdrowiu i środowisku.

Oddzielne zbieranie zużytych urządzeń elektrycznych ielektronicznych, baterii/akumulatorów (jeśli dotyczy) i opakowań w systemianiu odzysku i recyklingu oraz zapobieganiu negatywnemu oddziaływaniu tych produktów na zdrowie i środowisko, np. ze względu na zawartość potencjalnie szkodliwych substancji. Po zakończeniu okresu użytkowania sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie/akumulatory należy poddac recyklingowi, aby wykorzystac zawarte w nich surowce wtórne i uniknąć zanieczyszczenia środowiska.

Jeśli baterie/akumulatory można wyjąć nie niszcząc ich, użytkownik jest zobowiązany do ich osobnej utylizacji (in-

formacja na temat bezpieczeństwa wyjimowania baterii/akumulatorów znajdujący w instrukcji obsługi produktu). Szczególnie ostrożnie należy obchodzić się z bateriami/akumulatorami zawierającymi lit, ponieważ stwarzają one szczególne ryzyko, np. pożaru i/lub poeknięcia. Należy w możliwii de najwiękшому stopniu redukować powstawanie odpadów z baterii, stosując baterie z dłuższym czasem eksploatacji lub akumulatory, które można ładować.

Dalsze informacje dotyczące recyklingu tych produktów można uzyskać w lokalnym urzędzie gminy, komunalnych punktach zbiórki odpadów lub u lokalnego przedstawiciela firmy Sennheiser. Sprzet elektryczny i elektroniczny można również oddać dystrybutorom, którzy są zobowiązani do jego odbioru. W ten sposób przyczyniają się Państwo do ochrony środowiska oraz zdrowia ludzi.

Dalsze informacje ower het recyclen van deze producten kunt u opvragen bij uw gemeentelijke autoriteiten, de gemeentelijke inzamelingsplaatsen of uw Sennheiser-leverancier.
Elektrische en elektronische apparaten kunt u ook inleveren bij verkooppunten die deze verplicht moeten terugnemen. Hiermee levert u een belangrijke bijdrage aan het milieu en aan de gezondheid van mens en dier.

### Deklaracja zgodności UE

- Dyrektywa RoHS (2011/65/EU)
  - Dyrektywa EMC (2014/30/EU)
- Sennheiser electronic GmbH & Co. KG niniejszym oświadczam, że typ urządzenia radiowego (akcesoria) MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L i 3072/-L jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.sennheiser.com/download.

**SE**

**Viktiga säkerhetsanvisningar**

- Läs bruksanvisningen och säkerhetsanvisningarna noggrant innan produkten används.
- Förvara bruksanvisningen och säkerhetsanvisningarna för framtida bruk på ett ställe där alla användare kan komma åt dem.
- Skicka alltid med bruksanvisningen och alla säkerhetsanvisningar när produkten överlämnas till tredje part.
- Använd endast påbyggnadsdelar, tillbehör och reservdelar som är godkända av tillverkaren.
- Öppna aldrig produktenes hölje på eget bevåg. Garantin upphör att gälla för produkter som har öppnats av kunden.
- Låt professionell servicepersonal reparera produkterna. Produkten måste repareras om den har skadats på något sätt, om det har kommit in vätska eller föremål i produkten, om produkten utsätts för regn eller fukt, om den inte fungerar som den ska eller har tappats i golvet.

7. Produkten får endast användas under de användningsförhållanden som anges i den tekniska datan.

- Ta inte produkten i drift om den har skadats vid transporten.
- Håll vätskor och elektrisk ledande föremål, som inte är nödvändiga för driften, på avstånd från produkten och dess anslutningar.

9. Håll vätskor och elektrisk ledande föremål, som inte är nödvändiga för driften, på avstånd från produkten och dess anslutningar.

10. Använd inte lösningsmedel eller aggressiva rengöringsmedel för att rengöra produkten.

## Korrekt användning

Dessa MZH 30xx sig för professionell användning inom t.ex. radio, TV och inspelningsstudior. Produkten får användas professionellt.

Det är inte tillåtet att använda produkten på ett annat sätt än vad som beskrivs i bruksanvisningen.

Sennheiser tar inget ansvar för missbruk eller felaktig användning av produkten eller tillbehören.

Följ landspecifikt gällande bestämmelser innan produkten används!

**Tillverkarintyg**

### Garanti

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG ger en garanti på 24 månader för den här produkten.

Aktuella garantivillkor finns på internet på www.sennheiser.com eller hos din Sennheiser-återförsäljare.

**Produkten överensstämmer med följande krav**

- WEEE-direktivet (2012/19/UE)

**Avfallshantering**

Symbolen med den överstrucka soptunnan på produkten, batterier/laddningsbara batterier (om sådana finns) och/eller förpackningen anger att dessa produkter inte får slängas som vanligt hushållsavfall utan måste sorteras separat när de har nått slutet av sin livslängd. Förpackningar ska sorteras enligt gällande avfallsbestämmelser i ditt land. Felaktig avfallshantering av förpackningsmaterial kan skada hälsa och miljö.

Separat insamling av gamla elektriska och elektroniska apparater, batterier/uppladdningsbara batterier (om sådana finns) och förpackningar har som syfte att främja återvinning och/eller att förebygga negativa effekter på hälsa och miljö exempelvis orsakade av skadliga ämnen som finns i dessa produkter. Återvinn gamla elektriska och elektroniska apparater samt batterier/uppladdningsbara batterier när de har nått slutet av sin livslängd i syfte att återanvända värdefulla material och undvika att avfall hamnar i miljön.

Om batterier/uppladdningsbara batterier kan tas ut utan att gå sönder är det skyldigt att avfallshandera dessa separat (för särskild uttagning av batterier/uppladdningsbara batterier se produktens bruksanvisning). Var extra försiktig med batterier/uppladdningsbara batterier som innehåller litium, eftersom dessa utgör en särskilt hög brandrisk och/eller vid knäppcellsbatterier självinrisk. Undvik batteriavfall i mesta möjliga mån genom att använda batterier med längre livslängd eller uppladdningsbara batterier.

Mer information om återvinning av dessa produkter får du från din kommun, de kommunala insamlingsställen eller från din Sennheiser-återförsäljare. Elektriska och elektroniska apparater kan även lämnas till distributörer som är skyldiga att ta emot dem. Du bidrar därmed till att skydda miljön och folkhälsan.

### EU-försäkran om överensstämmelse

- RoHS-direktiv (2011/65/EU)
  - EMC-direktiv (2014/30/EU)
- Härmed erklærer Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, at radioudrustyrten (tilbehør) MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L og 3072/-L er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: www.sennheiser.com/download.

**DK**

**Vigtige sikkerhedshenvisninger**

- Læs betjeningsvejledningen og sikkerhedsanvisningerne grundigt igennem, inden du tager produktet i brug.
- Opbevar betjeningsvejledningen og sikkerhedsanvisningerne til fremtidig brug, så de altid er tilgængelig for alle brugere.
- Hvis produktet overdrages til tredjeperson, skal betjeningsvejledningen og sikkerhedsanvisningerne altid følge med.
- Anvend udelukkende monterings-, tilbehørs- og reservedele, der er godkendt af producenten.
- Åbn ikke egenhændigt produktets hus. Garantien bortfalder for produkter, der blev åbnet egenhændigt af kunden.
- Åbn ikke egenhændigt produktets hus. Garantien bortfalder for produkter, der blev åbnet egenhændigt af kunden.
- Alle reparationer skal udføres af kvalificeret servicepersonale. Istand sætteri skal udføres, når produktet på en eller anden måde er blevet beskadiget, hvis der er kommet væsker eller genstande ind i produktet, hvis produktet har været udsat for regn eller fugt, ikke fungerer fejlfrit eller er blevet tabt.

7. Anvend kun produktet under driftsbetingelserne, der er anført i de tekniske data.

8. Tag ikke produktet i brug, hvis det blev beskadiget under transporten.

- Hold væsker og elektrisk ledende genstande, der ikke er nødvendige tilbrugen, borte fra produktet og dets tilslutninger.

10. Anvend ikke opløsningsmidler eller aggressive rengøringsmidler til rengøring.

### Bestemmelsesmæssig anvendelse

Disse MZH 30xx til professionel anvendelse som f.eks. radio-fion, fjernsyn og optagestudier. Produktet må anvendes i erhvervmæssig sammenhæng.

Det anses for ikke bestemmelsesmæssig anvendelse, hvis du bruger produktet på anden måde end beskrevet i den tilhørende betjeningsvejledning.

Sennheiser hæfter ikke ved misbrug eller ikke bestemmelsesmæssig anvendelse af produktet samt ekstraudrust./tilbehør.

Læs de gældende nationale bestemmelser inden ibrugtagning!

## Producenterklæringer

### Garanti

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG yder 24 måneders garanti på dette produkt.

De gældende garantibetingelser findes på internetadressen www.sennheiser.com eller de kan fås hos din Sennheiser-forhandler.

## I overensstemmelse med følgende direktiver

- WEEE-direktiv (2012/19/UE)

Den separerede indsamling af gammelt elektrisk og elektronisk udstyr, batterier/genopladelige batterier (hvis relevant) og emballager anvendes til at fremme genanvendelse og recykling og forhindre negative indvirkninger på din sundhed og miljøet, f.eks. på grund af potentielt farlige stoffer, der er indeholdt i disse produkter. Aflever elektrisk og elektronisk udstyr og batterier/genopladelige batterier til recycling ved afslutningen af deres levetid for at anvende indeholdte materialer og at undgå miljøforurening.

Hvis batterier/genopladelige batterier kan tages ud uden at ødelægge dem, har du pligt til at bortskaffe dem separat (se betjeningsvejledningen til produktet for sikker udtagning af batterier/genopladelige batterier). Behandl iser lithiumholdige batterier/genopladelige batterier forsigtigt, da de indebærer særlige risici som f.eks. brandfare og/eller fare for indtagelse ved knæpceller. Reducer så vidt muligt, at der opstår affald på grund af batterier, ved at anvende batterier med længere levetid eller genopladelige batterier.

Yderligere informationer om genanvendelse af disse produkter kan fås på kommunekontoret, på de kommunale genbrugsstationer eller hos din Sennheiser-partner. Elektrisk eller elektronisk udstyr kan ud også afleveres hos forhandler med pligt til at tage dem tilbage. Dermed yder du et vigtigt bidrag til miljøbeskyttelse og beskyttelse af den offentlige sundhed.

Yderligere informationer om genanvendelse af disse produkter kan fås på kommunekontoret, på de kommunale genbrugsstationer eller hos din Sennheiser-partner. Elektrisk eller elektronisk udstyr kan ud også afleveres hos forhandler med pligt til at tage dem tilbage. Dermed yder du et vigtigt bidrag til miljøbeskyttelse og beskyttelse af den offentlige sundhed.

Hvis batterier/genopladelige batterier kan tages ud uden at ødelægge dem, har du pligt til at bortskaffe dem separat (se betjeningsvejledningen til produktet for sikker udtagning af batterier/genopladelige batterier). Behandl iser lithiumholdige batterier/genopladelige batterier forsigtigt, da de indebærer særlige risici som f.eks. brandfare og/eller fare for indtagelse ved knapceller. Reducer så vidt muligt, at der opstår affald på grund af batterier, ved at anvende batterier med længere levetid eller genopladelige batterier.

Yderligere informationer om genanvendelse af disse produkter kan fås på kommunekontoret, på de kommunale genbrugsstationer eller hos din Sennheiser-partner. Elektrisk eller elektronisk udstyr kan ud også afleveres hos forhandler med pligt til at tage dem tilbage. Dermed yder du et vigtigt bidrag til miljøbeskyttelse og beskyttelse af den offentlige sundhed.

Hvis batterier/genopladelige batterier kan tages ud uden at ødelægge dem, har du pligt til at bortskaffe dem separat (se betjeningsvejledningen til produktet for sikker udtagning af batterier/genopladelige batterier). Behandl iser lithiumholdige batterier/genopladelige batterier forsigtigt, da de indebærer særlige risici som f.eks. brandfare og/eller fare for indtagelse ved knæpceller. Reducer så vidt muligt, at der opstår affald på grund af batterier, ved at anvende batterier med længere levetid eller genopladelige batterier.

Yderligere informationer om genanvendelse af disse produkter kan fås på kommunekontoret, på de kommunale genbrugsstationer eller hos din Sennheiser-partner. Elektrisk eller elektronisk udstyr kan ud også afleveres hos forhandler med pligt til at tage dem tilbage. Dermed yder du et vigtigt bidrag til miljøbeskyttelse og beskyttelse af den offentlige sundhed.

Yderligere informationer om genanvendelse af disse produkter kan fås på kommunekontoret, på de kommunale genbrugsstationer eller hos din Sennheiser-partner. Elektrisk eller elektronisk udstyr kan ud også afleveres hos forhandler med pligt til at tage dem tilbage. Dermed yder du et vigtigt bidrag til miljøbeskyttelse og beskyttelse af den offentlige sundhed.

**EU-overensstemmelseserklæringen**

- RoHS-direktiv (2011/65/EU)
  - EMC-direktiv (2014/30/EU)
- Hermed erklærer Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, at radioudrustyrten (tilbehør) MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L og 3072/-L er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: www.sennheiser.com/download.

**FI**

**Tärkeitä turvallisuusohjeita**

- Lue käyttöohje ja turvallisuusohjeet huolellisesti ja kokonaan läpi ennen tuotteen käyttöä.
- Säilytä käyttöohje ja turvallisuusohjeet jatkokäyttöä varten siten, että se on aina jokaisen käyttäjän saatavilla.
- Luovuta tuote toiselle käyttäjälle aina yhdessä sen käyttöohjeen ja turvallisuusohjeiden kanssa.
- Käytä ainoastaan valmistajan hyväksymiä asennus- , lisävaruste- ja varaosia.
- Tuotteen kotelo ei saa avata omatoimisesti. Mikäli asia- kas on avannut tuotteen kotelon omatoimisesti, takuu raukeaa.
- Jätä kaikki kunnonustustyöt tehtävikään pätevään huoltohenkilöstön suoritettaviksi. Tuote on korjattava aina kun se on vaurioitunut. Vaurioitumisella tarkoitetaan tässä myös

kuinrattoruufo, θέατρο και οσούντο ηχογράφηση. Το προϊόν είναι κατάλληλο για επαγγελματική χρήση.

Ός μη προβλεπόμενη θεωρείται μια διαφορετική χρήση του προϊόντος από αυτήν που περιγράφεται στο αντίστοιχο εγχειρίδιο χρήσης.

Η Sennheiser δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη σε περίπτωση λαθωρασμένης ή μη προβλεπόμενης χρήσης του προϊόντος καθώς και των πρόσθετων συσκευών και των παρελκόμενων.

Πριν από την έναρξη χρήσης πρέπει να τηρούνται οι ισχύουσες κατά τόπο κανονισμοί!

### Δηλώσεις κατασκευαστή

### Εγγύηση

Η εταιρία Sennheiser electronic GmbH & Co. KG παρέχει για αυτά τα προϊόντα εγγύηση 24 μηνών.

Τους τρέχουσες έγκυρους εγγυήσεως μπορείτε να τους βρείτε στο διαδικτυίο της διεύθυνσης www.sennheiser.com ή στην αντιπροσωπεία της Sennheiser.

## Σε συμφωνία προς τις παρακάτω απαιτήσεις

- Οδηγία WEEE (2012/19/EE)

Υποδείξεις για την απόρριψη

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων στο προϊόν, την μπαταρία/επαναφορτιζόμενη μπαταρία (εφόσον υπάρχει) ή/και τα συσκευασία υποδεικνύει ότι αυτά τα προϊόντα δεν πρέπει να απορριπτόντα στα οικιακά απορρίμματα, αλλά πρέπει να απορριπτόνται ξεχωριστά στο τέλος της διάρκειας ζωής τους. Για τα συσκευασία τήρηστε τις διατάξεις για τη διαλογή απορριμμάτων που ισχύουν στη χώρα σας. Η κατάλληλη απόρριψη των υλικών συσκευασίας μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην υγεία σας και το περιβάλλον.

Η ξεχωριστή συλλογή των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού, των μπαταριών/επαναφορτιζόμενων μπαταριών (εφόσον υπάρχουν) και των συσκευασιών συμβάλλει στη προώθηση της επαναχρησιμοποίησης και της ανακύκλωσης και στην απορριψη των αρνητικών συνεπειών για την υγεία και το περιβάλλον.
εφαρμογές π.χ. της ύπαρξης πιθανών επικίνδυνων ουσιών οι οποίες υπάρχουν στα προϊόντα. Απορριψτε τον ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό και τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες στο τέλος της διάρκειας ζωής τους στα σημεία ανακύκλωσης, προκειμένου να αξιοποιηθούν τα ανακυκλώσιμα υλικά που περιέχονται σε αυτά και να αποταρτεί η ρύπανση του περιβάλλοντος.

Αν οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μπορούν να αφαιρεθούν χωρίς φθορές, υποχρεούστε να τις απορριψετε ξεχωριστά (για την ασφαλή αφαίρεση των μπαταριών/επαναφορτιζόμενων μπαταριών, ανατρέξτε στις οδηγίες λειτουργίας του προϊόντος). Χειρίζετε με ιδιαίτερη προσοχή τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που περιέχουν λίθιο, επειδή ενέχουν ιδιαίτερο κίνδυνο, όπως κίνδυνο πυρκαγιάς ή/και κατάποσης στην περίπτωση των μπαταριών σε σχήμα νομισμάτων. Μειώστε την απόρριψη των μπαταριών στο μέγιστο δυνατό χρησιμοποιώντας μπαταρίες με μεγαλύτερη διάρκεια ζωής ή επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτών των προϊόντων, απευθυνθείτε στο δήμο σας, το δημόσιο σημείο συλλογής ή στην αντιπροσωπεία της Sennheiser. Μπορείτε επίσης να επιστρέψετε τον ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό στους διανομείς οι οποίοι υποχρεούνται να τον παραλάβουν. Με αυτόν τον τρόπο συμβάλλετε στη σημαντική στην προστασία του περιβάλλοντος και της δημόσιας υγείας.

## Δήλωση συμμόρφωσης EE

- Οδηγία RoHS (2011/65/EE)
  - Παράρτημα ΗΜΣ (2014/30/EE)
- Με την παρούσα ο/η Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός (ελατρίματα) MZH 3015/L, 3040/L, 3042/L, 3062/-L και 3072/-L πληροί τον οδηγία 2014/53/EE.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης EE διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδικτυίο: www.sennheiser.com/download.

**TR**

**Önemi Güvenlik Bilgileri**

- Ürünü kullandmadan önce kullanan kılavuzunu ve güvenlik bilgilerini tamamen itina ile okuyun.
- Kullanma kılavuzunu ve güvenlik bilgilerini, cihaz kulla- nacak her kişi daima ulaşılabilir şekilde hazırl bulunduru- run.
- Ürünü ürüncü şahıslara teslim ederken daima kullanan kılavuzunu ve güvenlik bilgilerini de beraberinde verin.
- Sadece üreticinin izin verdiği montaj, aksesuar ve yedek parçaları kullanın.
- Ürünün güdencesini keyfi olarak açmayın. Müşteri tarafından verilen akıllım ürünler için garanti iptal olur.
- Tüm onarımların kalifiye servis personeli tarafından yapılmasını sağlayın. Ürün herhangi bir şekilde zarar gördüğdi zaman, ürün içerisinde sivi veya nesnelir girdiçye, ürün yağmur ya da rutubete maruz bırakılmıyşa, hatasız olarak çalısınmyru veya yere düşürüldüğünde onanım yapılması şarttır.
- Ürünü sadece teknik verilerde belirtilen kullanan koşulları dahilinde kullanın.
- Taşıma sırasında zarar gördüğünde ürünü çalıştırmayın.
- Çalıřma için gerek görülmeyen sıvıların elektrikli iletlen nesnelere ırđunden bağılantılarında uzak tutun.
- Temizleme amacıyla özöcümlü maddeler veya agresif temizlik maddeleri kullanmayın.

**Amacına Uygun Kullanım**

Ürün iñ mekânlarında ve diğ alanlarda kullanılm için dizayn edilmiştir. Ürün ticari olarak kullanılabılır.

Amacına atıf kılınan durum, bu ürünü ilgili kullanan kılavuzunda farklı edilenler farklı bir şekilde kullandıgında söz konusu olur.

Sennheiser, ürününi veya eñ cihazların/aksesusar parçalarının suistimal edilmesini ya da nızmanı olarak kullanılmaması halinde hırbır sorumluluk kabul etmez.

Kullanmadan önce ilgili ülkeye özđü kurallarnı dikkate alınması gerekir!

**Üretici Beyanları**

komputağorfo, θέατρο και οσούντο ηχογράφηση. Το προϊόν είναι κατάλληλο για επαγγελματική χρήση.

Ός μη προβλεπόμενη θεωρείται μια διαφορετική χρήση του προϊόντος από αυτήν που περιγράφεται στο αντίστοιχο εγχειρίδιο χρήσης.

Η Sennheiser δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη σε περίπτωση λαθωρασμένης ή μη προβλεπόμενης χρήσης του προϊόντος καθώς και των πρόσθετων συσκευών και των παρελκόμενων.

Πριν από την έναρξη χρήσης πρέπει να τηρούνται οι ισχύουσες κατά τόπο κανονισμοί!

**Δηλώσεις κατασκευαστή**

### Εγγύηση

Η εταιρία Sennheiser electronic GmbH & Co. KG παρέχει για αυτά τα προϊόντα εγγύηση 24 μηνών.

Τους τρέχουσες έγκυρους εγγυήσεως μπορείτε να τους βρείτε στο διαδικτυίο της διεύθυνσης www.sennheiser.com ή στην αντιπροσωπεία της Sennheiser.

## Σε συμφωνία προς τις παρακάτω απαιτήσεις

- Οδηγία WEEE (2012/19/EE)

Υποδείξεις για την απόρριψη

Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου απορριμμάτων στο προϊόν, την μπαταρία/επαναφορτιζόμενη μπαταρία (εφόσον υπάρχει) ή/και τα συσκευασία υποδεικνύει ότι αυτά τα προϊόντα δεν πρέπει να απορριπτόντα στα οικιακά απορρίμματα, αλλά πρέπει να απορριπτόνται ξεχωριστά στο τέλος της διάρκειας ζωής τους. Για τα συσκευασία τήρηστε τις διατάξεις για τη διαλογή απορριμμάτων που ισχύουν στη χώρα σας. Η κατάλληλη απόρριψη των υλικών συσκευασίας μπορεί να προκαλέσει βλάβη στην υγεία σας και το περιβάλλον.

Η ξεχωριστή συλλογή των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού, των μπαταριών/επαναφορτιζόμενων